

Apparatus:

1 r. ὑπατεῖαν
3 pap. ἰνδικ; ἱ=
5 r. ὀρμωμένη
17 r. νευούσης also 20; ἀπηλιώτου
19 χ from Ἀχιλλίδος corr. from σ
20 r. ἐξέδραν
22 r. δικαίου; χρηστηρίων
24 r. τελέσω
27 pap. ἱ; r. ἐνοίκιον
29 r. τὸ
30 r. ἐξέδρας
31 r. παραδοῦναί; σοι; ὥς

Transcription:

† τοῖς τὸ κ⁻ (2nd hand) μετὰ τὴν ὑπατίαν
Φλ(αυίου) Βασι(λίου) τοῦ λαμπρ⁻ο⁻(τάτου) Χοιὰκ ιθ
ἰνδικ(τίωνος) ι //.
Αὐρηλία Φιλόξενα θυγάτηρ Ἰωσήφ
μητρὸς Εἰρήνης ὀρμώμενος
ἀπὸ τῆς λαμπρᾶς Ὀξυρυγχιτῶν
πόλεως τῇ εὐγενηστάτῃ
Νου ι θυγατρὶ τοῦ Μακα-
ρίου τοῦ Πα[πνου]θίου ἀπὸ τῆς
αὐτῆς πόλε[ως χαί]ρειν. ἐκουσίως
ἐπ[ι]δέχ[ομαι μισ]θώσας-
θαὶ ἀπὸ ν[εομηνίας τοῦ παρόντος
μηνὸς Χοιὰκ τοῦ ἐνεστῶτος
ἔτους σ[λζ σς τῆς παρούσης
δεκάτης ἰνδ[ικτίω]νο[ς]
ἀπὸ τῶν ὑπάρχ[όντ]ων [σ]οι
ἀπὸ οἰκίας νέουσ[η]ς ἐπ' ἀπη-
λειώτου τῆς πόλεως ἐπ'
ἀμφόδου Ἄνω Ἀχιλλίδ[ος]
ὀλόκληρον ἐξέτραν νέουσαν
ἐπὶ βορρᾶ μετὰ π[α]ντὸς αὐτῆς
τοῦ δικέου κ[αὶ χ]ρηστυρίον
πάντων ἐξ [ὅλης] τῆς οἰκίας
καὶ] τελέσω [ὑπὲρ ἐ]νοικίου
καθ' ἑκά[στ]ον ἐνιαυτὸν
κεράτια δέκ[α νομ]ιτευόμενα
γί(νονται) κερ(άτια) τ̄ νομί[τ(ευόμενα)], ὅπ[ε]ρ οἰνίκιον
ἀποδώσω σοι κατ' [ἔτο]ς διὰ δ' ἐξαμήνου
τὼ ἡμῖς, καὶ ὁπότεν βουλευθεῖης
ὁμολογῶ ἐν νομῇ τῆς αὐτῆς ἐξέτρας
παρασούνε συ ὅς καὶ <παρείληφα>. κυρία ἡ μίσθωσις
ἀπλῇ γραφ(εῖσα) καὶ ἐπερ(ωτηθεῖσα) ὡμολόγησα.
(3rd hand) Αὐρηλία Φιλόξενα θυγάτηρ
Ἰωσήφ στοιχεῖ μοι αὐτῇ
ἡ μίσθ(ωσις) ὥς πρόκ(εῖται). Δανιὴλ
ἔγραψα ὑπὲρ αὐτῆς ἀγραμμάτων
οὔσης.

ⲭ di em`u Daniel etelioth(e)

Verso

μίσθ(ωσις) Φιλοξένας [θυγατρὸς Ἰωσήφ] ἀπὸ τῆς Ὀξυρυγχ(ιτῶν) [λόγ(ω)]
ἐνοικί(ου)
κερ(άτιων) ι νομ(ιτευόμενα).